漢聲

洪門信條
以義氣團結
以忠誠救國
以義俠除奸

THE CHINESE TIMES established in 1907, is the oldest Chinese newspaper in Vancouver. Published every day except Sundays and holidays by The Chinese Freemasons in Canada Publishers Ltd.

清德宗彌留遺詔與攝王名字

墨京。方 規

清德宗彌留遺詔。押光緒三十四年十月二十一日。而慈禧彌留遺誥。則押以次日。前後相去不及二十四小時。想德宗遺詔完成之時。慈禧當已失耳目矣。遺詔最重要之句每過於欽奉慈禧。皇太后懿旨。攝政王某某之子溥儀。入承大統。爲嗣皇帝云云。按爲嗣皇溥儀年幼之故。乃設攝政。是攝政無先出之理。今遺詔直稱攝政王某某之子。一似之子嗣統以前。先有攝政者。行文若此。殊不明其內容。即使彌留之前。預冊攝政。似亦不列在禾有名號之新君頭上而先出也。海李知制誥之才技。爲集千數百年來之菁華。想無疏失至此。諒簡中有其內幕。非圖外之所知。不然者。以淺見所及此一節詔文。應作醇親王之子溥儀入承大統。爲嗣皇帝。醇親王攝政。如此云云。則詞順而理明豈不天下大白。無所置疑也哉。

又溥儀生父攝政王之名字。舉世迄今而訛其實者。比比然也。如商務書館之辭源。中華書局之辭海。久以流行海內稱。其攝政條末。有宣統初立。由醇親王奕譞子載灃之字云云。余自入校出。而社會而宦海。所經之視聽者。亦載灃三十年矣。豈德宗遺詔。實作載灃（音豐。「豐勞水」）。而非載灃。余敢信世人能知者甚少也。

春寒夜雨苦相思

雲城盤子濃。

—爲離別七年中親愛的李梅芬而作—

異鄉遊子。

無限苦相思。

這正是我離別祖國與妳漫長七年的歲月。他鄉寂寞春寒的雨夜。我又如以往一樣。腦際裏不期然澎湃着起你的影子。啊！你啊！你爲什麼這樣地常來訪問我呢？永遠不讓你進來。但是。你是神祕的。你可以化成一道月光。化成一股空氣。從窗外溜進我孤獨的房子。

梅芬。我不知道你是否常想着我。也許你忘記我了。但是我又豈能怪你呢？你太賢淑溫柔。你太大方。你太年輕了。你太像神話中的仙女。伊甸園中的玫瑰。

雖然我不能擁抱你。熱吻你。但你在我的生命中。如繁星一樣閃耀。如月亮般一樣輝煌。

外面的雨雪仍在霏霏。淅淅的聲音。擊着屋外的樓頭。四周响個不停。沒有圓潤的月亮。也沒有閃耀的星星。有的只是一片黑暗。一片神祕。一片苦惱與淒清。

—待續—

奇怪的保險

自有電影史以來。並未發生過看電影笑死人的情事。在英國保險業中。却受理這項保險。倫敦和路城治戲院。爲了放映一部狂笑片子。特向保險公司投保。假如有觀衆入院觀戲。狂笑而死。保險公司賠償五千鎊。在英國還有些華僑向保險公司購買死屍體搬運的保險。因爲一般華僑都不願客死異邦。他們死後。總希望能將屍體運回故鄉安葬。生前購了這項保險。死後屍體搬運費用。全由保險公司負担。如屍體在搬運途中出事失去。死者的遺族可向保險公司索取相當大的賠償。最奇怪而有趣的是有人購買旅行太空保險。訂明在公開旅行太空中。要保證他的安全。

保險公司對這種保險也受保。但有一個附帶條件。假如他一去不返。那不能算是死亡的證明。

三十六計考。

在舊小說中。常有兩句口頭禪。「三十六着。走爲上着」。照那些小說的附註所說。三十六計爲：㈠無中生有㈡趁火打劫㈢圍魏救趙。㈣隔岸觀火㈤以逸待勞㈥聲東擊西㈦瞞天過海㈧借刀人㈨暗渡陳倉㈩李代桃僵㈠打草驚蛇㈡笑內藏刀㈢順手牽羊㈣欲擒故縱㈤調虎離山㈥借屍還魂㈦擒賊擒王㈧拋磚引玉㈨金蟬脫殼㈩釜底抽薪㈠㈠關門捉賊㈠㈡渾水摸魚㈠㈢上樹扭梯㈠㈣偷梁換柱㈠㈤假途滅虢㈠㈥遠交近攻㈠㈦樹上開花㈠㈧指桑罵槐㈠㈨故作痴呆㈡㈩反客爲主㈡㈠反間計㈡㈡美人計㈡㈢苦肉計㈡㈣連環計㈡㈤空城計㈡㈥走爲上着。

（完末）

煎農鯽魚無底田螺

回到寺裏小和尚立刻動手。開爐生火。一邊煎鯽魚。一邊把田螺的「底」（螺的最尖端的地方。廣州人稱「督」）用石頭磕掉。準備來個「一鍋熟」。不料。魚還未煎熟。螺還未有下鍋。惠明就因事折返寺中。小和尚不防有此一舉。未作任何「掩蔽」。惠明一見小和尚居然如此斗胆。開葷殺生。不禁勃然震怒。手中法杖橫揮幾下。把小和尚打得頭破血流。並喝令小和尚把魚和田螺在回原處。小和尚到口的東西吃不着。反遭一頓毒打。可是又有誰來憐憫這個「出家人」呢？

據說。被「放生」的鯽魚和田螺。有一部分居然能幸免於難。沒有死去。並且能夠一代。代地繁殖下去。成爲「煎○鯽魚」和「無底田螺」。

爲什麼人們說「煎○鯽魚」和無底田螺」是眞有其物的？據這。「煎○鯽魚」的背（旁魚）着部都是深藍。近於黑色。看夫眞如被火煎過一樣「無底田螺」。則是底部崩去一小塊。岩嶢不平。眞如被人磕造一樣。筆者雖未親眼見過「煎○鯽魚」。但「無底田螺」。確曾見過。兩年前遊西樵時。山上「半山亭」附近即有農民把這些田螺在路旁擺賣。形狀如人們所說的一模一樣

（續完）

△健康知識

★昏迷之謎

普通一個人突然昏迷不醒人事。如他不是死亡。過了若干時間。便會恢復知覺。回醒過來。會不會長期昏迷不醒呢？那也有可能的。在香港。也曾發生過一個孕婦在產後昏迷。幾年還不醒的事實。人能抵受昏迷多久呢？科學家對這問題不能解答。因爲有許多昏迷不醒的人竟然出現奇跡。例如那位牙醫的妻子尼微斯夫人。竟在昏迷的六個月中。產上一個强壯的嬰兒。加拿大有一個女醫生。一九五六年五月時。從馬上拋下。立刻昏倒。到現在仍未醒。據醫生研究所得。一個昏迷中的人。祇不過是某一部份陷在休止狀態。並不是整個人停頓。密歇根一個十七歲的少女舒密林。她在施手術後昏倒。竟然昏睡十年半。在這期間中。她的生理沒有休止。繼續長大。因此。她醒來時已由少女變爲成熟的女人。

減肥無須節食

▲男人注射安胎藥個半月▲

（譯自你的健康月刊）

胖肥有害。已是鐵般的事實。故此。近年來不少人力求減肥之方。一般節食減瘦法。是喝肥人餓瘦而已。因此。不少肥人吃不消。寧可胖下去。有些勉强奉行。却餓得發昏。這樣減瘦。實在備受虐待。現在。有一個新的發明。正是天下肥人的福音。這是一種針藥。爲肥人注射之後。可以變瘦。換一句話說。打針可以打到汝瘦！

這是醫學上的一種新紀錄。這種減瘦針。連打一個月。可以減瘦三十五磅。你腿下可以照常大吃大喝。絕不須戒飲戒食的。一般人對這種新發明針藥。頗有懷疑。恐怕注射太多。有損健康。事實上絕對無須憂慮。這種藥劑的化學物。本來是孕婦保護胎兒的分泌劑。如果有害。則胎兒與孕婦早已不妙了。這種藥劑。注射入肥人身上。能消減過多的脂肪。故大爲收效。英國當局。也正式承認此藥有用。

醫生明白我們之所以發胖。就是由於大吃大喝而起。身體無法消化得多餘之東西。於是化成脂肪。先積聚腹部。故發胖必由腹部開始。然後逐漸發展到全身。發明這種減瘦針的。是羅馬和慕尼醫院的西門斯博士。他爲孕婦注射上述的安胎藥。發現孕婦注射之後。凡過胖的。例必減瘦。但是。却對她們的健康全無影响。這種針藥的優点有妙在全不用戒飲節食。不論男子抑或女子。最多注射四十五天。便可以將過胖的脂肪減去了。

還有一個妙處。一減去多餘的脂肪後。你再繼續注射。也不會再減瘦上去。故此。並無危害健康之理。目下。此藥在歐洲最爲流行。法意的男女明星。最高興接受這種注射。這種藥的製造成本不高。故價錢還平民化。打一個月減肥針。費用約爲六十元。平均每日兩元而已。有人包你六十元可以減瘦。恢復身段苗條。相信你一定認爲相宜吧！

賀舍路余志義仁兄樂觀哲嗣瑞雄先生弄璋大喜彌月邀飲占此致謝

（以志義仁兄樂觀瑞雄先生弄璋大喜十四字分嵌句首）烈洲

（志義仁兄樂觀瑞雄）得子接宗枝
（瑞雄）試啼聲知英物
（先）有龍姿卜鼎彝
（生）得石麟欣點頷
（弄）投玉燕樂含飴
（璋）
（大）朋邀飲添下酒
（喜）醉吟成七字詩

次和有相「迎春」
併柬持德藝民兩兄
作句奉教并鬻賜和

馬藝民

一夕婚筵喜奉陪
精微經史宗濂洛
春風使我識南雷
高雅文章檀馬枚
械樸育才知善養
丹鉛修卷仰鴻裁
名論啓迪如犀照
氣度吾眞御李來

黃疊翁恭禧喜筵
席中喜晤黃大成先生
作句奉教并鬻賜和

盤文蔚

抖擻尊前偃蹇身
即看嶺雪玲瓏巧
春動坤元潛正氣
扁舟儻竟廻天地
據鞍顧盼却同寅
緬想檐枝點綴新
歲迎陽朔兆昌成
萬里江山願結因

寄不出的啞韻

李應曉

「踏碎過幾次凝霜」
寒意依然熾旺
發大價兒呆鳥
煞那——「瘋狂」「痴狂！
「那流過的煞那」
壓根兒抓不着它
隱隱的曙光一線
蘊入蒼穹固存泉下
「我不會忘記」——！
熟透的櫻桃底滋味
當青澀葡萄脫節時
我啊却尋翁者——猶疑
「日子始終爲我佔有」
太陽能否蒸發如舊

暗市黨殯儀館
ARMSTRONG & CO.
304 DUNLEVY AVE. VANCOUVER B. C.
本店創設四十餘年經驗豐富
價錢克己服務
周到遠近聞名
華友光顧極表
歡迎如有接洽
請問李榮
電話 HA九五三九 MU四·〇五三五
特聘華人經理李顯榮

MU 4-3743
桃園
HO INN CHOP SUEY
79 Pender St. East
Vancouver, B. C.
廚師上等
調味烹飪
地方整潔
招呼妥當
大舖小酒
隨時應客
酒席光顧
格外歡迎

London Drug Store
Main and Union,
Vancouver, B.C.
MU1-3847 藥材數種
街夾天寅街夾亞弼街
價錢相宜
精神及魄力
是汝所應得
Bass Vitaminerals
此藥丸能補益精神安睡及防傷寒令汝精神爽利 每盒百粒五元

OWL DRUG CO
溪路藥材舖
鳴有華人店員在喜市定夾緬街服務支店在喜市定街夾亞弼街
6 in 1 Vitamin Capsules
六合一維他命補丸
叁元七毛五
R & G French Soap
法國香皂
三件沽壹元五毛

滿地可銀行
滿地可銀行
◎過去百卅餘年滿地可銀行得加國人民之信用
◎請效百餘萬加國人民而在加國第一銀行而得安全貯蓄
◎汝在滿地可銀行必遇好朋友又汝之生意必博歡迎
◎請留意此節無論滿地可銀行何支行汝之貯蓄得全行資財之保障
MY BANK TO 2 MILLION CANADIANS
BANK OF MONTREAL

加拿大雲高華
天生堂
HING SANG HONG
377 Powell St. 電話 MU 1-4476
Vancouver, B. C. Canada

育器興奮丸
一打八元五毛贈送情素半打
兩打十五元贈送羊眼券一只
人生疾病。最慘痛者。發育不全。臨敵不興。誤人誤己。有婦無緣。有苦自知。有口難言。如欲補救。行樂及時。吞丸一服。育器興奮。力敵終宵。如生殖細小。連服兩打。發育驚人。從此交際。勁輙不夜天。如若不然。原赤退回。決不食言。
羊眼券一只五元三只拾元
育能丸一打五元一瓶
消痔丸一料五元一瓶
花卯丸一料五元一瓶
消腫丸一料拾元一瓶
扯氣丸一料五元一毛
萬靈丹一料五元一瓶
發育機 每架拾五元
補腎水一樽式元一瓶
擴陽膏一條三元一毛
久戰露一樽二元一毛
戀情素一打八元一瓶
五蛇膏壹元式元一毛
代智人 三拾一元

B.C. COLLATERAL
77 E. HASTINGS ST.
當
當押利息低廉抵物留候壹年秘密交易
本公司有鑽石。鏢仔。相架。千里鏡。音樂器具及各種行李出賣。價錢相宜。
謹此告白來即以九折計
現僱富有經驗華青年。在本公司修整鐘錶部服務。工作優良價錢克己。
喜市定街東七十七號卑詩押舖廣告

永隆雜貨公司
Wing Lung Co.
142 E. Pender St.
Phone MU1-1734
VANCOUVER, B. C.
新到大帮
九龍吊片 金錢土尤
花菇香莘 魚翅燕窩
精製大帮「臘腸臘鴨」發客

埠
合益有限公司
Hop Yick Co.
164 Pender St. E
Vancouver, B.C
PHONE MU1-6547
精製大帮
白油鴨 鴨肝腸
大臘鴨 鴨下庄
臘鴨餅 鴨脚包
頂靚五花臘肉
發行零沽 一律歡迎

五香燒臘
上選鮮肉
祖國什貨
合時水貨
瓜菜罐頭

加拿大雲高華
鐵利烟草有限公司
Heatley Trading Co. Ltd.
71 East Pender St.
Vancouver, 4, B. C.
Phone MU5-5860 5783
代理
各種香煙蔴糖發行
大小光顧一律歡迎
地址在金利源與記右鄰

New Chungking Restaurant
178 East Pender St.
Vancouver 4. B. C.
MU 3-1734
新重慶酒家。雲城頭瓜瓜。
食堂最寬大。厨師媲易牙。
大議兼小酌。隨時可應駕。
男女僑胞呀。請來幫襯吓。